

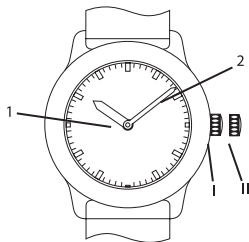
Благодарим вас за выбор часов Morellato.
Пожалуйста прочитайте внимательно следующую инструкцию,
чтобы правильно пользоваться вашими новыми часами.

Часы с двумя стрелками

Основные компоненты

1. Часовая стрелка.
2. Минутная стрелка.

- I. Головка в нормальном положении.
- II. Головка в первом положении (установка времени).



Установка времени



Вытяните головку в первое положение.

Поверните головку по часовой стрелке.

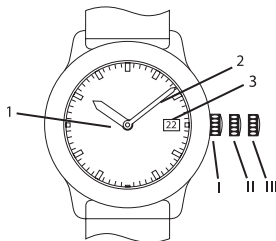
Верните головку в начальное положение.

Часы с двумя стрелками и датой

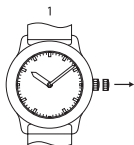
Основные компоненты

1. Часовая стрелка.
2. Минутная стрелка.
3. Дата.

- I. Головка в нормальном положении.
- II. Головка в первом положении (установка даты).
- III. Головка во втором положении (установка времени).



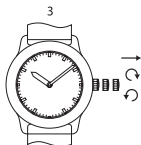
Установка времени и даты



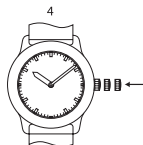
Вытяните головку в первое положение.



Поверните головку по часовой или против часовой стрелки (в зависимости от модели) пока не установите правильную дату. Не устанавливайте дату между 9 часами вечера и 1 ночи, в этом случае дата на следующий день может измениться некорректно.



Вытяните головку во второе положение. Установите час и минуту вращая головку.



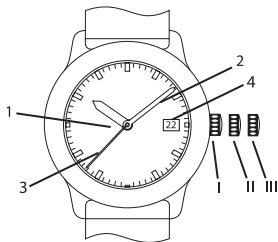
Верните головку в начальное положение.

Часы с тремя стрелками и датой

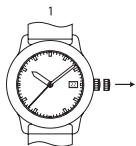
Основные компоненты

1. Часовая стрелка.
2. Минутная стрелка.
3. Секундная стрелка
4. Дата.

- I. Головка в нормальном положении.
- II. Головка в первом положении (установка даты).
- III. Головка во втором положении (установка времени).



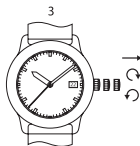
Установка времени и даты



Вытяните головку в первое положение.

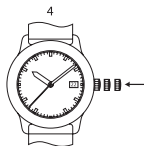


Поверните головку по часовой или против часовой стрелки (в зависимости от модели) пока не установите правильную дату. Не устанавливайте дату между 9 часами вечера и 1 ночи, в этом случае дата на следующий день может измениться некорректно.



Когда секундная стрелка укажет на 12 часов, вытяните головку во второе положение. Секундная стрелка остановится.

Установите час и минуту вращая головку.



Верните головку в начальное положение.

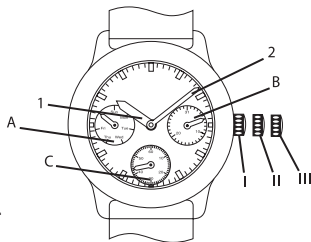
Многофункциональные часы с тремя счетчиками

Основные компоненты

1. Часовая стрелка.
2. Минутная стрелка.

- A. День недели.
B. Дата.
C. Секундная стрелка

- I. Головка в нормальном положении.
II. Головка в первом положении (установка даты).
III. Головка во втором положении (установка времени).



Установка времени и даты



Когда секундная стрелка укажет на 12 часов, вытяните головку во второе положение. Установите день недели и дату вращая головку по часовой стрелке. Когда желаемые значения установятся, установите час и минуту.



Верните головку в начальное положение.



Вытяните головку в первое положение. Поверните головку против часовой стрелки пока не установите правильную дату. Не устанавливайте дату между 9 часами вечера и 1 ночи, в этом случае дата на следующий день может измениться некорректно.



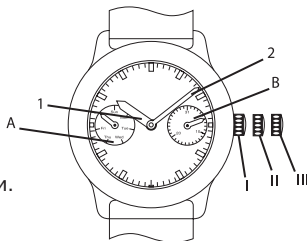
Верните головку в начальное положение.

Многофункциональные часы с двумя счетчиками

Основные компоненты

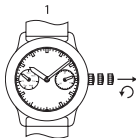
1. Часовая стрелка.
2. Минутная стрелка.

- A. День недели.
B. Дата.



- I. Головка в нормальном положении.
- II. Головка в первом положении (установка даты).
- III. Головка во втором положении (установка времени).

Установка времени и даты



Когда секундная стрелка укажет на 12 часов, вытяните головку во второе положение. Установите день недели и дату вращая головку по часовой стрелке. Когда желаемые значения установятся, установите час и минуту.



Верните головку в начальное положение.

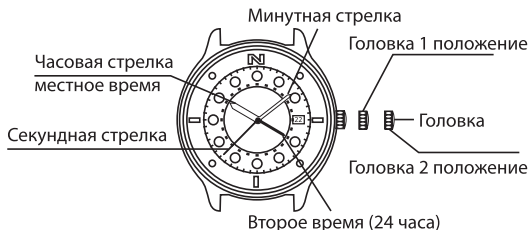


Вытяните головку в первое положение. Поверните головку против часовой стрелки пока не установите правильную дату. Не устанавливайте дату между 9 часами вечера и 1 ночи, в этом случае дата на следующий день может измениться некорректно.



Верните головку в начальное положение.

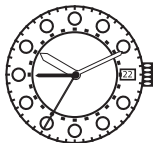
MORELLATO DUAL TIME



Считывание времени.

Если вы находитесь в Лондоне, часы настроены на отображения второго времени в Токио и стрелки часов находятся в положении как на рисунке:

- второе время (Токио) 18:10 35 сек. (в 24-х часовом формате);
- местное время (Лондон) 10:10 35 сек. (в 12-х часовом формате).



Внимание:

- минутная и секундная стрелки общие для местного и для второго времени;
- дата соответствует местному времени.

Эти часы обладают уникальной функцией одновременного отображения двух временных зон. Далее приводится пример установки времени:

Второе время: Токио 10:00'00" до полудня.

Местное время: Нью Йорк 8:00'00" после полудня (днем ранее).

Внимание: если показания часовой стрелки местного времени не соответствуют минутной стрелке, вытяните головку в первое положение и вращая по часовой стрелке поправьте положение стрелки.

Всегда устанавливайте местное время после второго времени.

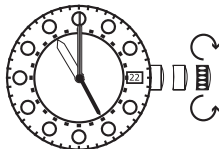
Установка второго времени Токио на 10:00 до полудня.

- Вытяните головку во второе положение, в момент, когда секундная стрелка указывает на 12 часов.

- Вращая головку в любом направлении, установите часовую и минутную стрелки в положение 10 часов. Часовая стрелка второго времени показывает время в 24-х часовом формате.

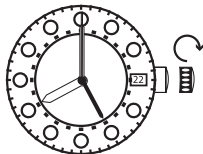
Установив минутную стрелку, переведите её примерно на 10 минут вперед, а потом верните обратно в желаемую позицию, это необходимо для точного отображения времени механизмом часов.

Часовая стрелка местного времени синхронизируется автоматически.



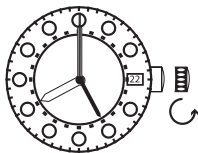
Установка местного времени Нью Йорк на 8:00 до полудня.

- Вытяните головку в первое положение.
- Поверните головку по часовой стрелке, установите стрелку местного времени на 8:00 после полудня.
- Дата синхронизируется со стрелкой местного времени.



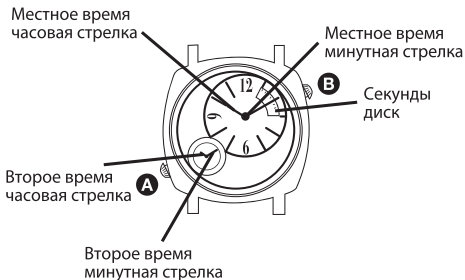
Установка даты

- Вытяните головку в первое положение.
- Поверните головку против часовой стрелки.
- Дата синхронизируется со стрелкой местного времени.



Внимание: не устанавливайте дату во временном интервале с 9 часов вечера до 1 часа ночи.

Morellato Double Movement

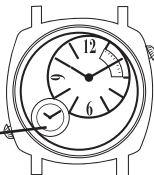


Часы включают в себя два механизма. Один механизм показывает время той местности где вы находитесь, время устанавливается головкой В, другой механизм показывает второе время, время страны вашего проживания, устанавливается головкой А.

Установка второго времени.

Вытяните головку А и вращая в любую сторону установите время.

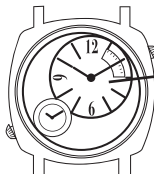
Второе время устанавливается при помощи головки А Механизм Miyota 5Y20.



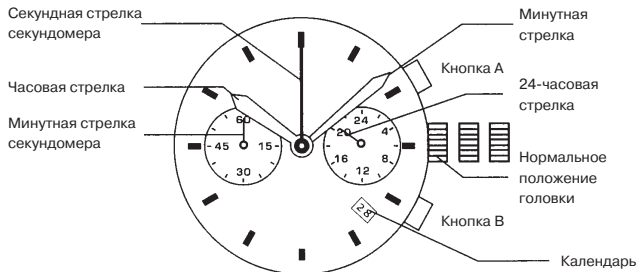
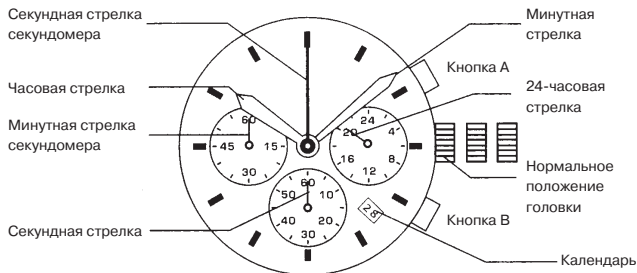
Установка местного времени.

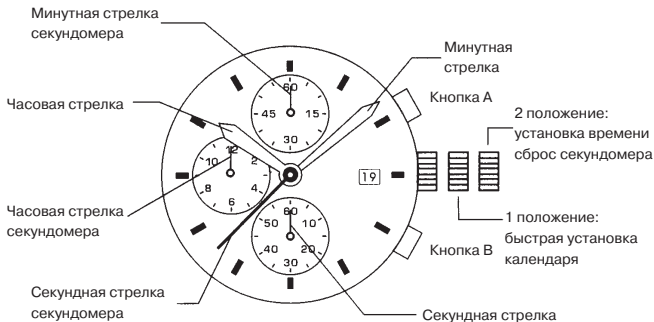
Вытяните головку В и вращая в любую сторону установите время.

Местное время устанавливается головкой В Механизм Miyota 213D.



Хронограф





Установка времени.

1. Вытяните головку во второе положение, в момент когда секундная стрелка указывает на 0;
2. Поверните головку, чтобы установить часовую и минутную стрелку;
3. После установки верните головку в нормальное положение, сверяясь с сигналами точного времени.

Установка даты.

1. Вытяните головку в первое положение;
2. Поверните головку влево, для установки даты (при установке даты во временном интервале от 9:00 вечера до 1:00 ночи, дата может не измениться на следующий день);
3. После установки даты верните головку в нормальное положение.

Секундомер.

Секундомер может измерять время с точностью до секунды в течении 1 часа.

Измерение времени при помощи секундомера.

1. Каждое нажатие кнопки А запускает или останавливает секундомер;
2. Нажатие кнопки В сбрасывает секундомер, все стрелки возвращаются в 0 положение.



Обнуление секундомера (после замены батареи).

Эта процедура выполняется если секундная стрелка секундомера не вернулась в нулевое положение после сброса и после замены батареи.

1. Вытяните головку во второе положение;
2. Нажмите кнопку А для установки секундной стрелки секундомера в нулевое положение;
3. Для быстрого перемещения стрелки нажимайте и удерживайте кнопку А или В;
4. После обнуления верните головку в нормальное положение.

Внимание: не возвращайте головку в нормальное положение, пока секундная стрелка не укажет на 12:00 (нулевое положение), иначе стрелки остановятся в текущем положении, и оно будет сохранено как нулевое.

ЗАЩИЩЕННОСТЬ ОТ ВЛАГИ

Защищенность от влаги ваших часов классифицируется по нескольким уровням. При приобретении часов проверьте их защищенность по следующей таблице, чтобы выбрать часы, удовлетворяющие вашим требованиям. Часы не имеющие защиты, следует оберегать от случайного попадания воды (при мытье рук, во время дождя) и от пота. В случае если ваши часы намокли, удалите с них влагу при помощи сухой мягкой ткани.

Индикация защищенности от влаги на корпусе часов	тип 1	тип 2	тип 3	тип 4	тип 5
	дождь	душ	ванна	плавание	погружение
нет	нет	нет	нет	нет	нет
3 bar	да	нет	нет	нет	нет
5 bar	да	нет	нет	нет	нет
10 bar	да	да	да	да	нет
20 bar	да	да	да	да	да

Таблица защищенности от влаги соответствует только новым часам. Любое вскрытие часов может повлиять на их защищенность.

Условия гарантийного обслуживания

Срок гарантии – **24 месяца** со дня покупки. Продавец гарантирует исправную работу изделия в течение данного срока при условии **полного соблюдения требований**, описанных в инструкции по эксплуатации и при условии использования изделия только для личных нужд. Продавец не несет ответственности за ущерб, нанесенный покупателю неисправностью изделия. Продавец обязуется бесплатно устранить недостатки изделия, возникшие по вине фирмы-изготовителя, при предъявлении изделия, данного талона и документа, подтверждающего факт покупки, в указанные сервис-центры. Срок устранения недостатков изделия определяется сервис-центром индивидуально, и составляет не более 45 дней с момента приемки изделия у покупателя. Вскрытие изделия или попытка ремонта по любой причине вне гарантийного сервиса влечет однозначное аннулирование данной гарантии.

Часы как технически сложный товар бытового назначения обмену или возврату как товар ненадлежащего качества в сроки (в течении 14 дней, не считая дня покупки) и по основаниям перечисленным в ст. 25 Закона РФ «О защите прав потребителей» (т.е. если товар не подошел по форме, габаритам, фасону, расцветке, размеру и комплектации), не подлежат.

В течение гарантийного срока допускается и не является дефектом

(ГОСТ 10733-98, 26272-98, 23350-98):

1. Разрядка элемента питания (батарейки), установленного в изделие заводом-изготовителем. Замена элемента питания в течение гарантийного срока должна производиться только в гарантийном сервисном центре за счет покупателя. При этом покупатель оплачивает только стоимость элемента питания (работа по его замене происходит за счет сервисного центра);

2. Износ (поломка) ремешка, браслета, застежки, корпуса часов (полный или частичный), кнопок, головок или **покрытия часов** (позолоты, металлизации и т.п.), а также деталей внешнего оформления (камни, подвески, заклепки и т.д.) в процессе эксплуатации;
3. Рассогласование часовой и минутной стрелки менее 0,5 минутного деления (при совмещении их в положении 12-00);
4. Отклонение секундной стрелки от штрихов деления шкалы менее 0,5 секундного деления;
5. Люфт часовой и минутной стрелки кварцевых часов в пределах 0,5 секундного деления;
6. Отклонение среднесуточной точности хода **механических** часов менее чем на **-20/+40** секунд в сутки. Отклонение среднемесячной точности хода **кварцевых** часов менее чем на **+/-20** секунд в месяц. Значение точности хода Ваших часов более точно можно узнать в инструкции.

Гарантия не распространяется на:

1. Изделия, имеющие следы нарушения правил эксплуатации:
 - следы ударов и механических повреждений: вмятины, зазубрины, отскочившие стрелки, отсутствие или деформация заводной головки часов и т.п.;
 - следы несанкционированного вскрытия вне гарантийного сервис-центра (царапины на корпусе в месте стыка с задней крышкой, поврежденные шлицы винтов, отпечатки пальцев внутри механизма, нестандартные элементы питания и т.п.);
 - следы воздействия на изделие высоких (более +50 градусов Цельсия) или низких температур (менее – 20 градусов Цельсия);
2. Повреждения (внутренние или внешние) **вызванные** любым внешним

механическим воздействием, ударными или вибрационными нагрузками, применением внешней силы к частям изделия: разбитое или выпавшее стекло, трещины, царапины, задиры, сколы, деформации материалов и деталей, слом или выгибание оси переводной головки, искривление осей колес и баланса, деформации платин, разрыв или растяжение деталей, отрыв ушек корпуса для крепления браслета и т.п.;

3. Повреждение часов **водой** в результате нарушения правил эксплуатации. Часы с обозначениями «Water resistance» и «Water resistance 30 m» не предназначены для плавания. Запрещается воздействовать на головку или кнопки часов, пока часы находятся в воде;

4. Повреждения, вызванные попаданием на изделие едких химических веществ или растворителей: щелочи, кислоты, ртуть и её пары, растворители пластиков и т.п.;

5. Повреждение изделий из-за попадания внутрь инородных предметов, веществ или **насекомых**;

6. Повреждение механизма календаря из-за перевода пользователем даты или недели между 23.00 и 04.00 часами (когда задействован механизм автоматического изменения даты).

7. Прочие повреждения, вызванные умышленными или неосторожными действиями покупателя или **нарушением правил эксплуатации**.

Информация об изделии:

Производитель:

«**MORELLATO & SECTOR . S . p . A .**»

Via Commerciale , 29

35010 Fratte di S . Ta Giustina in Colle (PD) Italy

Сертификат:

Часы кварцевые:

POCC IT .AI18.H47670

Часы механические:

POCC IT .AI18.H47671

